

潮州鄉訊

第 第
四 九
期 卷



圖照說明：新嘉坡潮州八邑會館慶祝新嘉坡陸格雄獅車

一九五一年十月一日出版

50 cts. 每册五角

全年連郵十一元

半年連郵五元五

創刊第五年

本刊通訊處：新嘉坡信箱 778 號

柔佛潮州八邑會館主席

黃振傑先生榮膺柔佛蘇丹授封 S M J 勳章之慶

領袖羣倫

馬來亞潮州公會聯合會
雪蘭莪潮州八邑會館 全賀

柔佛潮安同鄉會理事長

黃振傑先生榮膺柔佛州 S M J 勳章誌慶

衆望所歸

新嘉坡 潮安聯誼社

林應標 李錦漢 李興才 李則益 許鶴年 黃宗楚 黃漢雲 謝俊仁 謝克承 吳伯正 吳靜然 吳克承 陳廣正 祝業殷 張連孫 杜少偉 曾廣正 陳美作 啟漢 全敬賀

柔佛潮安同鄉會主席

黃振傑先生榮膺柔佛蘇丹授封 S M J 勳章之慶

實至名歸

雪蘭莪潮安聯誼社敬賀

柔佛潮安同鄉會理事長

黃振傑先生榮膺柔佛州 S M J 勳章誌慶

我僑之光

新嘉坡 潮安第三區同鄉會

羅煌如 蔡中峯 蔡仰初 鍾煥明

同賀

黃振傑先生榮膺柔佛 S M J 勳章誌慶

譽播南邦

新山

潮州八邑會館 潮安同鄉會 京菓公會

同敬賀

鳳美駁船公司

HONG MUI LIGHTERAGE & CO.,

No. 16-A, Teo Chew Street,

SINGAPORE.

本公司大
小電船專
為諸商號
駁運貨物
出入本港
如蒙惠聘
無任歡迎

陳陳陳
錫揚鵝
勇通順
全啟



新嘉坡
潮州街門牌六十號二樓
電話
三八九四
碼號

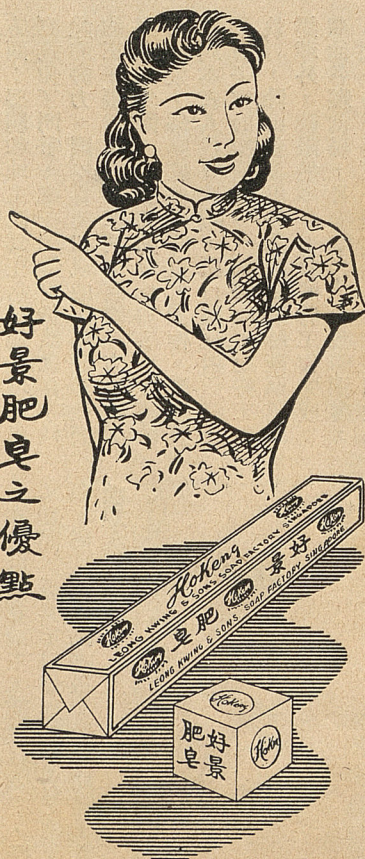


(一) (二) (三) (四)

去垢力強
反應中性
泡沫豐富
堅實耐用

原料優良，鹼量充足，所以去垢力強，洗濯衣物，份外潔白。
烈性消除，鹼質中和，可免腐蝕衣物之弊。
洗濯衣服一定要用手揉搓，好景肥皂有豐富的泡沫，和緩直接的磨刷，可以保護衣物。
好景肥皂含純鹼量為百分之七十，含水份只百分之三十，所以堅實耐用，無見水溶化之弊。

好景肥皂之優點



請君使用「好景」肥皂
能使君之衣物清潔耐久

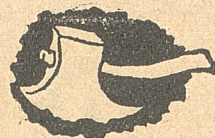
「好景」肥皂
恭祝先生快樂康健
好景常臨財源廣進

星嘉坡梁炯父子肥皂廠出品
總代理：義和泰有限公司

潮汕展開最後一次的總掃蕩

汕頭通訊

★鬥爭的對象，爲「國特」，「地主」，「惡霸」，「工界的工頭」，「農村的佃頭」……執行工作限十月底完成。



「特」，「地主」，「惡霸」，「工界的工頭」，「農村的佃頭」作最後的一次總掃蕩。

查潮汕爲粵東與閩省接壤沿海地區，係中共華南沿海第一防綫之最新綫，自前年十月抄易手後，在共軍執行之鬥爭，清算，土改，反霸，肅特，以及最近完成之「退租」「退押」運動中，人民之死於是者達一十五萬人以上，在亂世歷史中已屬空前所僅見，例如澄海縣自明設治以來，曾在清初死一萬餘人，易手後，被共軍明刑正典及被迫害自殺之人民共達四萬人。惟各縣依舊有國特，地主，惡霸的勢力存在，這些惡勢力的存在一天，革命的美果亦備受安全威脅的一天，故鼓勵了各地幹部，積極份子，對於過去「肅特」，「反霸」工作，不得認爲滿足而弛懈，更應積極進行。現奉廣東省華南局一項密令，部署一個有系統，佈置大規模的清算和鬥爭，向革命的敵人作最後的總攻，並限在本年十月底完成。這個指示上說：在城市方面清算工頭（在工人隊伍中非工頭身份，在歷史有疑問者亦須加以注意，務必將工人

隊伍純潔，以鞏固革命政權）；在工廠，礦山，碼頭，行業，街道等方面，封建殘餘勢力必須徹底肅清，因爲他們仍得到合法地隱蔽，和頑固地保護他們賴以爲生的反動殘餘制度與生活方法，他們雖然只是一種殘餘勢力，但還利用其歷史因襲其傳統影響，利用工人勞動羣衆在痛苦的年月中被壓迫參加幫派，宗派及種種錯綜的社會關係，保持或窃取到職位，以維持其勢力在工廠內外，行業，街道，以至在城市郊區或工人家鄉地區，都和反動份子有互相勾結，在政府歷行清算中客觀上他們已很孤立，但是他們潛力所及，依然能夠控制羣衆，他們與特務份子有密切的聯繫，有些本身就是特務。在工廠企業中，他們利用合法形式，鑽進行政，工會，技術部門，甚至混得「劳模」的稱號。在城市的某些方面，他們甚至還得保持着半合法的地位，他們在鎮壓反革命運動過程中，還沒有從根本上被肅清，對待這樣一種封建反動勢力，只採取鎮壓反革命的辦法，是不能完全解決問題。別的緩進辦法，如民主管理，生產競賽，抗美援朝，教育等等均已試過，證明不能徹底解決問題，因此必須堅決地全盤有計劃，有步驟發動一個民主改革運動，在步驟上首先在一切較大公營工廠，礦山，必須發動反封建的民主鬥爭，即以政治打擊爲主，結合經濟上的重點清算，以打擊封建，把幫會頭子及一切不事生產專事壓迫威脅工人勞動所得進行勒索敲詐清查隱藏在工廠中工人中的逃亡地主，惡霸，特務破壞份子，其他各行

各業之工人，亦須依法進行鬥爭。在鄉村方面：惡霸和地主因爲在當地的環境，得到避免了鬥爭，或在鬥爭中仍然保存了殘餘的勢力。國特眷屬和親戚，仍然爲他們的主子張目，打探軍情，破壞地方治安，與人民爲敵，過去的姑息祇有破壞了革命的成果，爲完成革命的巨大工作，應依照本屆本省人代會決議，厲行積極對這些反動份子作最後決心一次總掃蕩，這些工作執行，除由省派出督導人員及時蒞區協助辦理外，統限於本年十月底將工作完成。潮汕各縣當局，月來奉到了上級的指導，八縣一市一局已普遍雷厲風行，展開檢舉執行清算鬥爭工作。潮汕各縣，已被共軍清算及處決的國民黨官員，地主，惡霸的眷屬，不分男女婦老幼，被各縣區人民政府編爲生產工作隊，每天以義務性質，工作八小時爲期，須到田間去協助農民灌漑，拔草種糧勞役工作，此輩平素養尊處優，一旦在猛風烈日下勞苦工作，復因枵腹奉公，致中暑斃命者，澄海各區日來頗有所聞，縣屬上蓬區霸頭鄉，是本縣一較大的農村，佃農制度沿今已達二百餘年，自共幹以清算中間剝削階級，鬥爭佃頭以來，該鄉佃頭，被共軍執行處

決達二百餘人。現共軍以在城市清算工頭，在鄉村清算地主，佃頭口號下，揆此最短期間，被共軍目爲反動勢力之地主，惡霸，國特，剝削階級，勢將同歸于盡而無難類矣。

黃振傑先生榮膺柔佛 S M J 勳章誌慶

吾僑之光

潮州鄉訊社敬賀

南洋群島各商店均有代售

腳車標羔至粉

造製枳啡噪上頂厘峇選揀

品出廠粉至羔司公聯友坡嘉新

二五三二二話電 號九十街城連處事辦

號六十四巷七十廠身廠造製

頭

本區專署奉中央人民政府政務院指示：昨已發出關於徵集歷史文物的通令規定凡屬地主，惡霸，戰犯所有之一切具有歷史，學術與藝術價值的文化遺產，如今古代石器，金

屬器，陶器，瓷器，玉器，漆器，竹木器，齒牙骨角器，絲麻棉等編織物及刺綉，各種化器，各種珍貴版本，孤本，絕本，抄本與不常見之書籍，碑版甲骨，金石文字及其他拓本，簡牘，檔案，文書，字畫

以來的革命文物如：秘密和公開時期之報章，雜誌，圖書，檔案，貨幣，郵票，印花，土地証，路條，糧票，攝影圖片，表冊，宣言，標語，文告，年畫，木刻，雕像，傳記，墓表，革命先進和烈士的文稿，符號，印信，照像，衣服，日常用具等，及革命戰爭中所繳獲的反革命文獻和實物等，及名勝古蹟如古寺、古廟及其附屬建築等，古佛像，碑碣，壁畫，古塚墓，名人故事等，此種均屬民族文化遺產，一律應沒收後妥為保護，不得散失，現所屬各縣、鄉村，部份經被發掘及沒收之古跡，先後由該縣縣府列表登記，然後交由潮汕改委會，聞將彙報中央人民政府。

空襲警報頻仍人民倉皇疏散

去月廿一日，台機空襲本市，並在市郊媽嶼島對開之賴哥山共軍炮兵陣地掃射。機槍與共軍防空部隊發生劇烈陸空射擊。事後經本市防空總指揮邵予以承認。並稱：「台機在我防空密集炮火下逃去，我無損失等語。」至外傳台機在市區轟炸商平，杉排各馬路，死傷共軍四百餘人新聞一則，

訊

顯係誤傳，採訪不實。查八月杪一次過來，本市警報頗仍，每天均發現在五、六千尺高空，中有國籍不明之飛機一架或式架，飛入市區偵察，惟尙無投彈及掃射機槍。由於共軍公共機構，連天以來徵用車輛，趕辦物資疏散，又佈告飭令市民；蓄備沙包水桶，種種消積之空防設施，致使本市人民大爲不安，連日扶幼攜老，疏散回鄉，油樟，潮汕，護堤，汕頭各公路及渡船，甚爲擁擠。潮汕公路車站購票須排長龍，欲擬登車，須待至二三小時後，始能購得車票登車。亂世人民，亦云苦矣。

又據聞往柘林，黃崗一艘電船職員談：八月廿七日，該輪由汕開赴黃崗，在海山海面途中，突有台機一架，由東方天空

飛來，在該輪上空低飛數匝偵察，輒人機
幸，在台頭欲結去果，查屬商船，故無人動靜。
向復偵候一面，飛機至月七日晚間，汕一帶自八月份起，日動至廿七日，確屬週一，非常次，汕市可防。臆總台機粵部之警報共週十次。

汕人民銀行將金銀裝箱疏散

中共軍當局，以粵省東陸毗連閩省，接近金門，澳將粵東潮汕列爲進攻板橋海上供應站，準備以南澳島作進兵港，竟造成板橋起地，區一度緊張局面，現粵東潮汕，說言蠢起地，軍民莫不惶惶恐恐。

粵閩交界之汾水關偏東，爲三野戰軍防地，偏安外，四野戰軍防地重要，據聞唇齒關係，潮汕爲粵閩邊區軍事要點，先佔領潮汕，期以逸待勞。今駐閩省西之三野戰軍，與駐粵東饒平之四野戰軍，

[illegible]

粵頒土地房產所有證辦法
發證之後原契約一律作廢

【廣州廿六日訊】粵穗人民政府頃奉到中南軍政委員會於八月十四日發佈之中南區頒發土地、房產所有證辦法，要點如下：

（一）各鄉鎮發土地証，須妥當田地，農產代表分配安富，鄉農代表大會業已正式通過，並經縣人民政府批准後，始得填發。（四）頒發土地

已經完成之地區，不論
是原有的或分得的土地，房
產所有證，但游民及既不
勞動而又無其他職業
的地主，其土地暫由鄉
人民政府保存，待勞動
改造後發給之。(二)單
位進土，由鄉人民政府
吸收農民協會主席及農
民選派的代表(七至十
一人)共同辦理。(三)

証，應經過臺榮中報登
記，農民代表會評議，區
人民政府批准，並呈報縣
人民政府備案。(五)
土地証以戶爲單位填發
，每戶填寫一份，爲保
障男女同等權利，証上
須將男女全體成員(包
括男本人、女老幼)姓名開列
，以表明土地、房產爲
該全體成員所共有。個
人單獨請領者，得另行
填發。(六)填發土地

[illegible]

法之縣鄉經時中證土契交，土十
 另土。人人四，加費地條換贈地一
 計地。民人鄰應註；證例等與，
 之。房二府府鄉時自領也理移嫁產已
 產。核證農呈。在不，情榮，領有
 證城准明明如雙再不事，如有
 頒市郊，協理有方收再，分有地
 發郊補申會由遺土土補按家買證
 辦區發請或，失地地發稅，賣之

時後用外二。審証，，繳費租
 執，，兩六查費孤軍，佃
 照原不款，批者，屬。由之
 有，十得規除准，獨，五出
 一土，收定依，經無工，此地
 律地土其收本得縣力屬貧日，
 作契約證任他條的人繳及苦佃
 廢約證任地第情民人繳之鰥
 和頒何証一減政土，烈負之
 臨發費費，免府地，寡壽喜收

炸疏述便前均，路，無有現頭野
 云散，幣特不該，，互相國門四
 。於沿，飭准兩日，交現民沿野
 普揭裝民駛路車，換民海各兩
 鄉公七銀，車，報。情軍要，
 間路十行中規往。飛艦衝每
 為向箱市汕專不。機活防日
 防揭，支頭為絕。從，情通

援則粵防綏
 潮隨東潮綏
 時可汕御
 平可直
 攻，連
 和，駁成
 ，雲闊
 霄省氣

游擊隊控制閩粵邊

潮梅接壤各縣告警



【汕頭訊】閩省邊區山巒層疊，峰巒環繞，蜿蜒千數百里，交通阻塞，從來即為匪窟聚淵藪。加以粵閩兩省當局過去因此等地區遠在邊陲，鞭長莫及，治理漫不經意。即因匪情嚴重，檄兵進剿，此動彼竄，喻英奇等充任指揮官職，負責措置邊區行政及勦匪事宜。大陸全面易手後，此三省舊區接壤縣份如閩西長汀之上杭，永定各縣邊境，遂為國民黨前福建省第六區保安隊殘餘武裝部隊戴澤民，李國光，張雄飛等股建立反共游擊基地。粵省與梅區屬蕉嶺，平遠，大埔邊境，為前國民黨興寧縣長兼第六區行政督察專員謝海濤部反共武裝部隊所流竄，平遠縣城今年四月及七月間且二次為謝部所攻陷，接收行政委派縣長。潮汕區之饒平及福建省第五區漳州屬和平，詔安，為廣州綏靖主任公署挺進第一縱隊洪之政部，東南人民反共救國軍毛森部福建軍區王盛傳之閩粵邊區縱隊兼漳州軍分區指揮沈思泰部流竄勢力圈。年來共軍三野第十兵團葉飛部及駐閩西之宋時輪兵團，迭次會合粵境四野四十一，四十三各軍，曾以不分畛域，跨越省境進剿，均因游擊隊行動靈活，與山區人民有密切合作而勞師無功。故年來與梅區屬下平遠，蕉嶺及上杭，永定迤邐至潮汕區之饒平縣打虎關（與平和縣交界之一軍事要塞）久陷立在真空及游擊隊活動地方。

入夏以來 出擊卅次

駐防粵東四野大軍近來廣續北上援韓的結果，益使韓江上游平遠海濤部游擊隊得從容在邊區建立反共政權，節制了平遠，蕉嶺，大埔鄉區三百餘個墟市，村山行政，辦理徵兵。七月月底台灣方面已將閩粵邊區汀州，漳州及本省之興梅，潮汕邊

境游擊隊令交閩粵邊區惟不外駐紮於城市之點，與交通之綫藉以「鎮懾」，並負責各部軍需，彈藥全面撥給補充。故在閩西活躍之李國光，戴澤民，張雄飛，練巨濤等部均已由沈部派員改編。沈思泰部主力，自八月初旬亦由閩南向長汀各屬移動，蓋閩西共軍實力單薄，沈部利用各該山區山嶺錯綜，道路歧紛，旅出旅入之便利也。按沈部自入夏以來，出擊共軍集結地區不下三十餘次，其彈藥，軍需之補充，均仰台灣方面空投接濟，現在在閩粵兩省大陸腹地，能經常與台灣保持無線電密切連絡及空中接濟者，當推沈部聯絡工作攪得最靈活，及為台灣國防部所信任。現沈部游擊隊實力膨脹異常，密佈閩省西南一十九個縣份。

進剿無 隱憂重重

據悉：八月中旬，沈部第××支隊，突由閩西上杭之南蛇渡，僱前分頭侵入粵境，窺伺蕉嶺共軍防衛薄弱城市，與梅軍分區派出保安隊一營協同民兵隊前往堵擊，但因寡不敵眾，在中都，松源一帶為沈部擊潰。沈部更得平遠方面謝海濤部響應現向盤據蕉嶺部墟，石寨各大墟市，各鄉共幹紛紛走避縣城逃難，共軍之重要物資，更趕速疏散至梅城，情形嚴重。籲請與梅軍分區派隊勦匪之聲，連日梅城鬧成一片。活躍於平和，饒平，大埔，詔安邊境之沈部張元興支隊（按張兼任國民

黨平和縣生存縣長），竟於八月十四日亦突入粵邊境，攻佔粵閩交界之打虎關，一部北上侵入大埔縣，百侯附近一役，殲滅共軍保安隊二個營。現尚逗留在粵饒平與大埔交界地區，粵東共軍，刻因兵力單薄，潮汕正規共軍，響盡所有四十三，四十七，四十九各軍，尚不足六千人，一部現在揭陽鎮揭河婆，棉湖民變，泥足現在尚拔不出，沿海要塞，又須留相當兵力，防範海洋，故無力進剿，任其坐大，其被受威脅和隱憂，方興未艾。今年，汕共軍會動員人民五萬餘人建築完成之潮鳳公路，在饒平縣第二區茂芝前以東四十餘華里幹綫，已被游擊隊動員附近各鄉人民破壞無遺，其用意為截斷閩粵兩省共軍運送之利便，汕市公營聯運處八月份接收各商號租車往長汀，漳州一帶運載煙葉，土貨車輛，因游擊隊大舉侵入粵所影響，未能開行，迄今將達一月，旅客來往，除循黃安路一綫，其餘各幹道均告斷絕。因此已使潮汕商業與閩省貿易，被受了巨大的影響和損失，本市商行正亟注意邊區軍事之改進，而決定其營業之結束。

天一丹

治主：頭痛牙痛 小腸氣痛 婦女經痛 風濕骨痛 心胃氣痛 外感發熱

各埠藥店有售

普寧方廷珍

四代被清算

祖父曾本
父任主人
子參省議
總台鎮戶部

（廣州專訊）普寧，揭陽，潮陽等縣各界人民代表及普寧洪陽鎮，第一，七，八等區的羣衆共約八萬多人，於八月廿一日在普寧一區烏舉山（即塔脚墟）舉行羣衆大會，公審反革命官僚，惡霸地主，漢奸罪方十三（原名方廷珍，俗稱十三爺）。普寧縣人民法庭接受廣大人民的正義控訴和

要求，根據懲治反革命條例並經上級人民政府批准，將方氏判處死刑後，立即執行。會後並舉行鎮壓反革命，反對×帝國主義單獨對日媾和的示威大遊行。

方氏被控爲普寧反革命份子，四代都是反動官僚，惡霸地主，漢奸。他的祖父方少川，在滿清政府任千總，曾在嘉應州（今興梅等區）和太平天國系統的農民軍爲敵。父方耀任滿清政府潮州鎮台，廣東虎門水師提督，在潮汕，興梅，海陸豐，珠江三角洲等地，一貫鎮壓，殺戮人民。方十三本人則曾任滿清政府戶部主事，在國民黨統治時期，任普寧縣「反共自衛團」副主任。他的兒子方澤羣又曾任廣東省府參議。父子勾結反動頭子組織所謂反共自衛團，普寧第一，八，九

城八鄉，前後被燒燬房屋共六千二百八十四座，被慘殺的革命義士及農民共三千四百六十八人，內婦女被姦殺的三百四十人，此外，又會強佔農民土地，每年所得的地租達到九千石。今年四月間方被捕後，各地人民紛紛要求公審他。八月廿一日這天是公審的日子，公審大會於上午九點半開始，縣人民政府公安局代表提起公訴後，苦主紛紛搶着上台控訴。最後，由大會審判長宣讀判決書，判處方十三死刑立即槍決。

潮汕興修水利

受益農田二百萬畝

【廣州訊】潮汕區半年來興修水利，有了很大成績。根據目前統計，防洪方面：完成土方一百九十七萬七千四百九十九方，石方三萬九千二百五十八方，杉樁一萬五千九百六十三條，草皮三萬一千六百二十八方，增修的堤圍，戰勝了今年的歷次洪峯（超過去年最高洪水位），捍衛了全區一百五十萬畝耕地。農田水利方

面：完成修建原有溝渠七百三十九條，新開溝渠四百二十二條，修築陂壩四十一座，堤壩九十九座，涵洞三百六十七座，山塘水庫九十四座，水池七十口，合計土方五百廿七萬二千七百五十五方，石方一萬四千五百七十八方，受益農田五十九萬六千一百九十一畝，其中擴大耕地面積三萬二千畝。防鹹防潮方面：修築防潮海堤二十四段，全長十萬零六千五百五十公尺，土方四十一萬四千七百二十公尺，受益農田九萬二千八百零九畝。統計以上成績半年來完成土方共七百六十六萬多公尺，受益農田達二百多萬畝，突破了潮汕有史以來的紀錄。

澄海整頓各鄉農會

【澄海專訊】澄海縣在夏收前退租退押，清匪反霸運動中，整頓了不純的農會。根據完全統計，全縣七十四個鄉的農會中，貧雇農掌握領導權並能樹立優勢的祇有五個，真正是中農當權而非受封建勢力控制的共二十六個；其餘四十三個農會，不是病農會就是假農會。所謂病農會就是假農會，導骨幹貪污腐化，作威作福，爲農民所恨，及是給一些兵痞，流氓，其他壞分子所掌握，而非全受地主操縱的；所謂假農會，就是領導權落在地主，土匪，封建勢力的工具。迫農民，成爲土匪，封建勢力的工具。

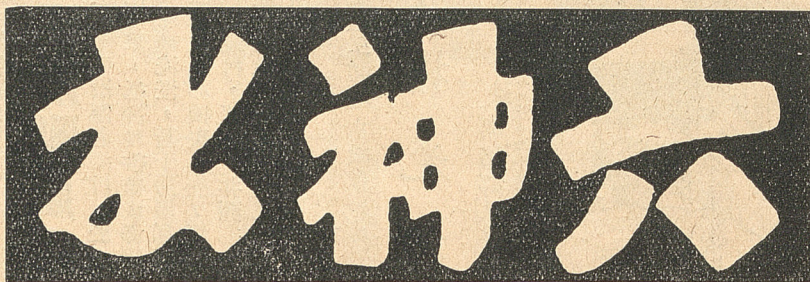
揭河婆鄉民

繼續共軍

（廣州訊）揭陽縣河婆墟鄉民，自上月不滿共軍，全鄉起而反抗共軍後，迄至現在，與共軍堅持已達一月。共軍雖企圖施用壓力；惟鄉內男女老幼全體動員，堅守山頭，森林各要隘，嚴陣以待，并得各方反共游擊隊派兵支援，聲勢日壯，共軍未敢貿然進攻。最近海豐縣方面游擊隊一營開到援助，河婆墟鄉民大爲振奮，若干地主深受感動，自動將大部財產捐出，作爲防衛軍費。

家庭常備永保安康

上海雷天一



救急症 治霍亂
止疴嘔 愈萬病

會赴韓國作戰共軍 一個連在達濠叛變



(汕頭訊)上月十五日黎明，駐潮陽縣第三區達濠島之四野第十三兵團陳漫遠部四十七軍×團第×營一個連，突在青林村防地叛變，由宋某連指揮官領導，格殺連政治指導員及共幹八名，與全連官兵全副武裝，逃至海墩，奪了包帆船四艘，強逼船夫開出海外，不知去向。事後駐達濠漳營部，急行緊急戒嚴，並電縣師部報告。因此自十五日至十七日，汕頭及潮陽縣城，即行戒嚴，情形嚴重，至該叛變共軍，經查悉於十六日在惠來縣神泉港附近登陸，開入南山某游擊隊基地，受整編補充，料該連在叛變事前顯係與游擊隊有密切連絡。按第十三兵團陳漫遠部，係去年十一月中共參加「援韓抗美」之四野首先開往韓國參戰部隊，該部大部為前國民黨傳作義部，在韓參戰五閱月，死傷慘重，故調返華南補充，原駐粵北佛崗、乳源及東江一帶，聽候接兵，尋因潮汕區之四十三軍大部調援朝鮮，該兵團之四十七及四十九兩軍番號即奉令向粵東移動，藉以接替四十三軍在該地區潮、普、惠、南一帶防地。

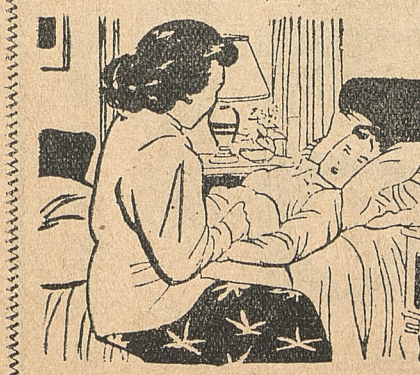
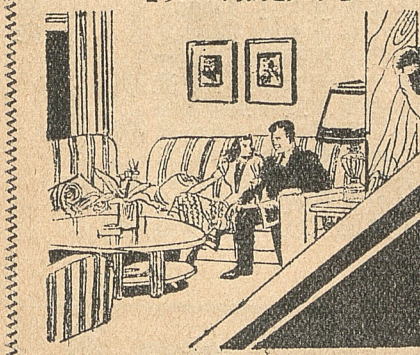
(又訊)台北國防部七日報導：八月十五日，汕頭附近之達濠島，有共軍一連，發生叛變，並投往該地區之國軍游擊隊，據稱該士兵係屬四野林彪將軍所部，以前則係傳作義之舊部，曾在韓國作戰，傷亡慘重，其後乃派回廣東整編。

惠來龍江共幹 黑夜舉家被殺

【汕頭訊】潮民終年碌碌於烈日下耕耘，難得一飽。自本年早稻登場，夏徵急如星火，潛伏山區游擊隊亦蠢動擴大流竄，夏徵隊對於偏僻鄉村，均恐遭受游擊隊襲擊，裹足不前，對於徵收稻穀，多囑托各鄉村農會代辦，各鄉農會共幹竟視為利藪，藉故將夏征濫增附加，以裕收入，而飽私囊，人民頃有煩言。縣政府已有聞，奈因地方不靖，鞭長莫及，亦祇好裝啞作聾，不問不問，因此益使人民對他方農會共幹仇視態度日深。去月廿五日，惠來龍口鄉突發生一項農會主席閻家八口，在午夜被仇人潛入，用刀殺害，翌日始行發覺案。惠來縣人民政府認為情形嚴重，派出公安隊

一中隊蒞鄉追究，兇手還沒有拿到，却逮捕了無辜人民四十餘人坐監。情形是這樣：緣有龍江鄉人胡國棟者，曾畢業於縣中，暗中參加共黨，被派在龍江一帶擔任情報工作，惠來縣易手後，即被縣長詹澤平派為龍江鄉鄉長並農會主席，迄今已達二年，平素辦事積極，深得上峰器重，以執行任務過苛，亦為該鄉人民所普遍不滿。本年夏徵開展，縣人民政府因該鄉地方治安不靖，故授權胡代收。胡因商得詹縣長同意，在夏徵下附加三徵收，作為該鄉人民自衛武力購置槍械之用，故執行夏徵以來，實力非常，而人民之痛恨胡亦因之與日俱增。距離該鄉約二十里之豬頭山，為游擊隊胡×部大本營，前月東江公路龍江段發生四十七軍軍車兩輛，被攔截大批軍火彈藥，即屬該鄉不良份子串同游擊隊所幹，事

明珠淚痕插圖



潮州鄉訊社敬賀

後共軍因發生地點屬該鄉界內，飭令胡負責緝兇捕匪，該鄉鄉民致被誣良為盜被捕二十餘人，迄今死生莫測，故該鄉一般反共份子，對胡更加仇視，胡似有所覺，出入佩槍，與衛弁相隨，儼然尊官。本月廿五日，適秋雨綿綿，胡在家已休息，突有不知人數若干之武裝匪徒，潛伏鄉中，於午夜詣胡寓，越牆而進，破戶將胡從床中拖出，亂槍轟斃，其妻呼救，更觸匪盜之怒，大小共八口，均在夢中被轟斃，并劫去家食十餘隻，揚長而去。翌日，鄉農會始派人來縣飛報，詹縣長聞報，大為震驚，以匪徒如此不法，非從嚴追究，則將來全縣公務員，皆人人自危，故於廿六日中午親率縣公安隊一中隊，蒞龍江鄉緝兇，一面將胡從厚收殮，詹縣長親自押返縣城究辦。

饒平沿海颶風為災

【饒平訊】饒平沿海各鄉村，於上月十四日遭受狂風暴雨襲擊，低窪地帶盡成澤國，晚稻及其他農作物，均被淹沒，若干房屋瓦面，亦被強風所刮去，漁船漁艇亦損失不少，損失情形尙無統計，其中以潘段村、黃崗、井洲鄉、鹽灶肚等處，受災嚴重。據悉：此項風災係來自呂宋海峽之颶風掠過所致，且為今年最大一次風災云。

發揚光大

星華大同互助社六週年紀念

平縣縣長陳君勸及區長陳劍青，獎題字紀念，今竟以不法地主被殺。

練所

榆林港係南太平洋上之一戰略重要據點。華南有此建設海軍之地理條件，其中中南區遂決定在榆林港建立中南新海軍，一切建設海軍計劃，均秉承中南海軍鄧蘇聯海軍高級顧問沙托哥夫之意旨，今春在榆林港設立「中南區海軍陸戰隊訓練所」在四野戰軍中及在中南區各省土共中挑選一部曾受過軍事訓練而又能諳水性三亞港，鐵爐港等海濱地帶，仍繼續作兩棲訓練。至于第二期，由中南區豫，贛，湘，鄂四省各部隊挑選參加海軍訓練之士兵，日來紛紛南下抵穗，陸續在黃埔乘船前往海南榆林港集中，準備入一海軍陸戰隊訓練所一訓練。如駐粵之兩廣縱隊，粵中縱隊等，所挑選之士兵亦紛紛由防地出發來穗轉往海南，駐桂各部隊挑選之士兵，則經北海市直

新兵一萬三千

[illegible]

一九二三話電 號二十三街邊單坡大洲星



張家濟藥酒

紀潮汕農工民主黨停止活動



潮汕易
手後，有自
稱中國農工
民主黨潮汕
區執行委員

會者，曾與署衝中國國
民黨革命委員會潮汕支
部聯合發出宣言，在中
共領導下，組織聯合政
府，推翻國民黨政權，
并在潮汕地區各縣籌備
設立黨部，吸收黨員。

其主持人爲惠來縣人黃
鍾，以常務委員身份在
汕號召，故一般國民黨
游移份子，投機人士，
趨之若鶩，而該黨亦大
開方便之門，對於入黨
人物，祇求多多益善，
以壯聲勢。去年十二
月底，潮汕共軍在大埔人
民時期，該黨不少黨員
身份或區分部，區黨部
委員人物被捕入獄，相
繼失蹤，黃鍾本人，迭
被共軍汕頭警備指揮所
主任鐵堅警告，尋被監



視，終於在今年四月中
旬，瑯瑯下獄，該黨在
汕活動，無形停頓。該
潮汕區委員及首次要人
員，如許白鉅，陳賢懋
，許昌，徐俊良，鄭達
德，鄭小敏，鄭勉，陳
威，陳和璧，林俊等，
亦先後繼民盟潮汕區負
啓事上說：「解放前本

文虎榜【第五期】
端蒙校友會智育部主辦
一．一雙添白頭 射字一
二．兩小無嫌猜 射電片名一
三．廣播的歌聲 射千家詩二句連
四．空山不見人 射字一
五．辦公十二時 集唐文二句
六．報登亂倫案 射電片名二
七．暮日欲何之 射字一
八．魂遊爲娼妓 射七言唐詩一句
九．郵差總能工 射千家詩一句
十．春風吹又生 射電片名一
(謎底下期揭曉)

責人蔡雨生在各縣爲共
黨一網打盡。該黨在潮
汕工作，數月來已告風

流雲散，成爲歷史陳跡
。去月杪，該黨省工作
委員會，另派張華書者
，爲中國農工民主黨廣
東省潮汕黨務整理委員
會常務委員，來汕收拾
善後工作，據宣稱：該
黨在潮汕地區工作活動
，暫時停止，在共軍官
方喉舌報潮汕日報披露
啓事上說：「解放前本

包括潮安，潮陽，揭陽
，澄海，饒平，豐順，
普寧，惠來，南澳，汕
頭十縣市」黨員，均須
重新登記。（前已辦理
登記手續者聽候審查）
由八月底起開始至九月
底一個月內辦理登記完
竣，登記時期，一律不
得以黨員身份活動。至
前混入本黨在整理期間
未經本會審定黨籍，因
案先後被政府扣押者計
有陳賢懋，李定一，許
白鉅，許品，鄭達德，
徐俊良，鄭小敏等及地
主階級成份受當地農會
管制者計有鄭勉，陳威
，林俊，陳和璧等一律
撤消登記，並永遠不准
申請登記云云。又悉：
前中國農工民主黨常務

馬來亞潮僑印象記序 莊澤宣
去秋我來檳城不久
，就認識許武榮先生。
後來又常常在潮州鄉訊
及其他刊物上拜讀他的
文章，知道他對於潮屬
僑胞生活十分注意，時
往各埠調查，在刊物上
報告它的真相。
據許雲樵先生馬來
亞華僑人口分析檢討（
南洋學報六卷一輯），
馬來亞的華僑就方言區
別人口統計，在一九四
七年福建（閩南）人約
八十三萬，廣府人六十
四萬，客家人四十四萬

未見發表，照我推想潮
僑人口增加率必仍居首
位，那末人口總數的位
置也一定移前了。
一九四七潮僑在各
埠地位以占打爲最高，
（次爲閩南，廣府，客
家及海南）。在新加坡
居第三位（閩南，廣府
在前，海南，客家則略
乎其後）。在柔佛亦然
（閩南，客家在前，廣
府海南在後）。在檳榔
嶼復相同（閩南，廣府
在前，客家，海南亦略
乎其後）。但以潮僑增
加率之速，這些地位也
許已大增進。
吉打接近暹羅，潮
僑地位居首，勢所當然
，但在各民族中，華僑
人口僅及馬來人三分之
一，故處境不易，因此
潮僑活躍的地區要算星
埠情形，讀者看下面各
章便可明瞭。

本報的重要性及文
筆已由陳序中介紹，許
君屢屢我其畫蛇添足，
姑抄雲樵先生所錄資料
數則以補篇幅，使讀者
對潮僑在馬來亞地位得
一鳥瞰，或有一助。
一九五一年八月在檳城

晚步即景

陳庭岳遺作

浪激青山入夢昏。晚歸離燕吐啼痕。
天邊一抹彩霞住。似引遊魂到國門。
何處歌聲送客舟。遠看芳渚浴沙鷗。
夕陽未解伊人意。偏照元龍百尺樓。
水涯殘壘斷人行。碧草斜陽閣恨生。
灘石淘餘幾度見。稜稜點點有誰名。

春晨

前人

春來大地雨濛濛。早夜東風衣薄寒。
窗外桃花色更好。鴈鴻聲渺望江山。

潮州方言淺釋

翁子光

夜昏——俗言暮夜曰夜昏，昏少轉爲荒。案
說文：「昏，日冥也，從日，氏省，一曰民聲。」
爾雅釋詁：「昏，代也。」註：「代，明也。」疏：「日入後
二刻半爲昏。昏來則明往，故云代明。」班昭東
征賦：「忘日夕而將昏。」淮南子：「日至虞淵
，是謂黃昏。」
蚤起——俗云起身曰早起，應作蚤起。蚤，
古同早。說文：「晨也。」孟子：「一蚤起，施從
良人之所之。」

鄉先賢傳(續)



可屹時流無
讀書之識，
而敢於為詩
者，蓋非此
不能見剛甫
之學，即不

不存稿，然以文傳人，
即此足傳剛甫，文可傳
固在多乎哉。昔在故京
，習與曾丁遊，余為劉
鳴博特廷試策序，剛甫
見之歎絕，告叔雅曰：
「吾儕結習，各有所若
，若論文事，應獨推君
，若論文事，應獨推君
，若論文事，應獨推君



潮州掌故談
姚亞民
一六四。疊石山房詩
疊石山房，在棉陽
濠浦鄉的招收山中。清
邑廩生陳英猷先生，曾
就山洞關「志道堂」一為
演周易的地方。因此，世人稱他為「疊石
先生」而不呼名。

一六五。贈蘇孝子詩
蘇孝子，南澳後宅鄉人。他雖一貧如
洗，却能把捕魚換得的錢，易物供養所
親，時人賢之，稱為「孝子」而不呼名，
故名為孝掩，不知叫做什麼。
清朝學博陳鴻猷先生贈以詩云：
南澳後宅鄉，蘇家有孝子；
捕魚作生涯，朝夕奉甘旨。
一簞與一瓢，先親而後已；
出告反必面，親心常歡喜！
鄉黨無閒言，仰事無憾矣！
天道何茫茫，沒身竟不祀？
一六六。輓藍貞女詩
藍貞女，清大埔茂才藍振峯先生的掌
珠，幼和同邑楊時雨君證婚。年十六，未
結婚，而楊竟病歿。她請准父母，號哭至
楊家奔喪！舅姑義而憐之，便給立嗣。
那知不上七年，她也因病而死。臨終
時候遺囑和地的未婚夫合葬一穴。當時提
學吳縣惠士奇先生，為地表墓。邑人光山
令楊之徐先生，有輓詩云：
孤鸞未結朝雲夢，彩鳳空成暮雨猜；
一著麻衣歸舊伴，雙瞻枯樹作新哀。
冷韓淚濕彈心恨，蓬髮悲生入鏡台；
默抱幽貞沉玉影，九泉明月共徘徊！

能讀剛甫之詩。剛甫嘆
為知言。任公與剛甫交
最摯，嘗題其遺像曰：
「卓犖之才，而示物以
無競；介持之操，而予
人以可親。其施於政事
者，文理密察而不損其
器識之俊偉；其發為文
章者，幽怨悱惻而愈顯
其懷抱之清新。既不能
手援天下之溺，則歸潔
其身。年四十四，全節
以去，六十而返其真。
嗚乎，此揭陽曾剛甫右
承遺象，有清易代之際
第一完人。」其傾倒剛
甫甚至。讀此亦可識剛

姚秋園
姚秋園曰：「番禺
吳淡庵先生編纂廣東文
徵，歷年十餘，為書至
百餘卷，猶以但得十七
八未完書不肯舍，功亦
勤矣。頃從余徵丁叔雅
會剛甫文，余求之其家
，及久與二君遊處者，
僅各得數篇，以報先生
。剛甫立身出處，具有
本末。生平遠於詩詞，
所為文不多，偶為之亦

張荃
掌故一。蓋彼非不自知
也。晚年，家計愈艱，
盡典所藏書陶瓦。又曾
以其女所為畫，題詩其
上，售之以易米。舉世
援援，方競干祿不暇，
天獨以斯人為淡泊之表
，其所為詩詞，閑遠淡
適，恰如其分。名實相
符，平生所見，一人而
已。梁任公題其遺像，
稱為有清一代第一完人
。足見其欽佩之至矣。
剛甫先生晚清時，
官至度支部右丞，當時
如改幣制，創辦稅務學
校，設紙幣廠，開印局，
施部務，皆出其手。擘劃精

志道堂前眼界空，山茶樹日出芳叢；
瓊姿光映瑤台月，雪蕊香搖玉樹風。
不門霞霞長守素，肯施脂粉閒殘紅；
凝霜有態神無跡，一例清才色相融。

潮州歌謠
竹葉
竹葉飛來做鉸刀
自細緩着父母無
亦無糜飯食夠飽
亦無閑心去伏忙
亦無閑心去伏忙
亦無閑心去伏忙

潮州歌謠
竹葉
竹葉飛來做鉸刀
自細緩着父母無
亦無糜飯食夠飽
亦無閑心去伏忙
亦無閑心去伏忙
亦無閑心去伏忙

文虎榜

第四期揭曉



先生，一
生行藏，
久有定論
。而淡泊
之懷，堅
貞之操，益根於天性，
無往而不流露。鼎革之
後，閉門不出，淪茗讀
書，蕭然物表。晚年，
捐介愈甚。曾於天津楊
清，買田躬耕。論者謂
文人種田，殆可視為耐
事，為作詩時添幾許材
料而已。蓋力不能縛鴛
，又不屑錙銖計利，安
能有獲？果也，田不逢
歲，終卒盡折其本。曾
有句云：「一求與楊漕添

志道堂前眼界空，山茶樹日出芳叢；
瓊姿光映瑤台月，雪蕊香搖玉樹風。
不門霞霞長守素，肯施脂粉閒殘紅；
凝霜有態神無跡，一例清才色相融。

潮州歌謠
竹葉
竹葉飛來做鉸刀
自細緩着父母無
亦無糜飯食夠飽
亦無閑心去伏忙
亦無閑心去伏忙
亦無閑心去伏忙

潮州歌謠
竹葉
竹葉飛來做鉸刀
自細緩着父母無
亦無糜飯食夠飽
亦無閑心去伏忙
亦無閑心去伏忙
亦無閑心去伏忙

- 一 銀
二 四無人聲
三 司馬相如
四 此州獨見全
五 法
六 金牛路
七 繁
八 永年
九 杜
十 韓簡

掌故一。蓋彼非不自知
也。晚年，家計愈艱，
盡典所藏書陶瓦。又曾
以其女所為畫，題詩其
上，售之以易米。舉世
援援，方競干祿不暇，
天獨以斯人為淡泊之表
，其所為詩詞，閑遠淡
適，恰如其分。名實相
符，平生所見，一人而
已。梁任公題其遺像，
稱為有清一代第一完人
。足見其欽佩之至矣。
剛甫先生晚清時，
官至度支部右丞，當時
如改幣制，創辦稅務學
校，設紙幣廠，開印局，
施部務，皆出其手。擘劃精

志道堂前眼界空，山茶樹日出芳叢；
瓊姿光映瑤台月，雪蕊香搖玉樹風。
不門霞霞長守素，肯施脂粉閒殘紅；
凝霜有態神無跡，一例清才色相融。

潮州歌謠
竹葉
竹葉飛來做鉸刀
自細緩着父母無
亦無糜飯食夠飽
亦無閑心去伏忙
亦無閑心去伏忙
亦無閑心去伏忙

潮州歌謠
竹葉
竹葉飛來做鉸刀
自細緩着父母無
亦無糜飯食夠飽
亦無閑心去伏忙
亦無閑心去伏忙
亦無閑心去伏忙

抗大畢業生王更生

繼會廣任潮汕專員



（汕頭訊）潮汕易手後，中共第一任「潮汕專員」曾廣，經被撤職，另派延安「抗大」畢業生王更生接替。王於到任後，鑑於前任「專員」曾廣之去職，係因疏忽「老根據地」民衆之生活及民兵之組訓，除繼續整訓民兵外，并撥發人民幣四十億元，專資與「老根據地」農民，計揭陽縣二十億元，普寧縣十三億元，惠來，饒平，潮陽等縣各得二億元，潮安縣一億元。

出巡

饒平

各區

防務

【又訊】嚴重地區。四十三軍尚留成潮汕，一二六師大部結集於小東，黃崗，福建接壤縣城及鳳凰墟，藉防洪份，境內高山峻嶺層疊，風有山縣之稱。大陸易手之後，閩粵兩省邊區遂爲游擊隊洪之政，沈思泰等部所流竄及盤據，作反共基地。最近台灣方面已將閩粵邊區二十餘個縣份劃爲隸屬於國防部直接指揮之突擊區，分別委出洪之政，沈思泰爲正副指揮官，將境內各部游擊隊編成六個縱隊，分佈在潮梅，漳汀一帶，乘隙出擊共軍，牽制共軍行動，攻城略地。月來本省與閩省接壤各縣警報迭告發生。饒平縣上饒及附近浮山，饒東，東界各區，爲共軍認爲匪情最

潮汕各縣人殺有續

【汕頭訊】潮汕各縣，自抗戰以來，分別舉行「抗日戰爭勝利紀念大會」，除以一反對美國對日單獨媾和及「努力捐獻飛機大炮」等名詞，作各項宣傳中心外，并將所拘捕各色人犯一批，提出「公審」，就地槍決。計於九月三日被「公審」後槍決而正式公布者：

潮安

（北門西湖廣場舉行）謝庭松等六名；潮安縣第七區（新塘市郊隴頭埔舉行）陳中榮，陳學賢，辜慶雲，沈兩錫，沈觀麟，孫陳亮，陳振輝等七名；

惠來

（在東山村舉行）吳江，方東等二名；

澄海

（在鮑浦鄉舉行）郭良平，張月蘭（女，與郭良平爲夫婦）等二名；

海豐

（在九月三日因雨改至九月五日舉行）蔡輝臣，蔡亞鈴，周仁國，陳興等四名；汕頭市第五區一公安分局長一杜鷹揚代表汕頭市「軍管會」主持，該區同時舉行「清理

潮陽達濠鎗決鄉長

【潮陽訊】本縣共方當局，邇又大開殺戒，爲不隱者，予以公開拘捕，提出「鬥爭」，然後處決。第一批被指私藏槍機子彈，走私貪污等罪名而槍殺者，爲澄海縣蘇北區「民兵隊指導員」林家喜，一副隊長一林茂德，一分隊長一曾慶哲，鄭金喜等五名。

案犯宣判大會」，計判決：已判處死刑緩期二年執行強迫勞動，以觀後效者，有吳雪協，王龍，黃海南等三名；判有期徒刑十五年以下，有期徒刑十五年以上者：黃振聲，張敬輝等廿五名；判處耀蘭等二名。

澄海

槍決

民兵

幹部

【汕頭訊】自本年八月一日，揭陽河婆區民兵嘩變後，共方頗具戒心，對「民兵隊」中認爲不隱者，予以公開拘捕，提出「鬥爭」，然後處決。第一批被指私藏槍機子彈，走私貪污等罪名而槍殺者，爲澄海縣蘇北區「民兵隊指導員」林家喜，一副隊長一林茂德，一分隊長一曾慶哲，鄭金喜等五名。



Made By U.S. Factory
Crocodile Brand
SHIRTS
Best Quality At Low Prices

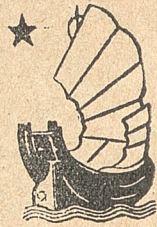
款式美 尺寸足 價格廉

魚牌恤衫 布質好

各大公司及洋雜……商店均有出售

游擊隊襲共車

血濺桑浦山麓



【潮汕訊】橫串於潮（安）澄（海）揭（陽）等縣邊境之桑浦大山，面臨汕海，雄鎮水陸交通，背接三零九高地，大嶺嶺，以迄豐順縣屬山區，峰巒起伏，連綿廣闊，向稱潮屬濱海屏障，十年前之今日，曾為抗日部隊潮汕防軍獨立廿旅旅長張壽將軍率部與日軍華南派遣軍駐潮汕小野修部鏖戰爭奪之據點衝鋒肉搏，竟及四載，其地勢之險隘即可概見。自潮屬易手後，此層巒廣闊山頭，初復為不願受中共勸編之各地殘餘團隊潛聚，旋益以附近各處壯丁，逃避參軍服役及土改鬥霸等清算，先後來歸，聲勢日盛，遂成為人民反共游擊部隊粵東軍區部滋生活躍的險要山區，同時亦係中共潮汕軍方所認為勦不勝勦的反動殘餘匪窩。

月之六日，附近該山山麓之汕蓬接連油揭公路上，又突聞轟然炸聲多處，繼以密集槍聲，戰況殊烈，歷時句餘鐘始息。據悉連日為汕市軍用物資運揭繁忙期內，是日黎明，有油共軍方重卡車三輛，另小型貨車一輛，滿載彈藥，軍需，通訊器材，（內有電台各種用品，及電話總機，軍用電線，水電池……）等物，每車并有武裝共軍四名押運，由汕疾駛汕蓬公路，轉向汕揭公路進發，詎至桑浦山麓之池邊鄉附近，忽中游擊部隊伏埋之地雷式炸炮多處，轟然巨响，連續震耳，即將各卡車炸燬，顛倒狼藉，各車押運共軍，先後死傷九名，生還者七八，急躍出車外，負隅臥倒藉車掩護開槍頻向山邊林木掃射，不料羣山斜坡裏，一聲哨子响，週遭竟突現彪形大漢武裝游擊隊，數約百餘人，均密集火力，齊向共軍放射，在一陣連珠般聲浪之後，共軍已寂然無聲，人車屍身，俱成支離破碎，所遺殘餘彈藥軍需器材等，遂悉數為該批游擊部隊攫奪以去。迨汕市共軍北平

支隊一營趕至，已救援不及，僅留卡車殘骸四具與司機，押運共軍之模糊血肉而已。同時遙望峰迴遠處之三零九高地及大嶺嶺間，尙見中華民國國旗飄揚，倏焉方香。

現共方當局，對此已在增調部隊，計劃再度進剿，又以此次事案之發生，顯與桑浦山麓沿公路附近之澄屬蓬洲，鮑浦，玉井，金場，及揭屬之池邊，蕉塘，楓晚，塔崗，錢崗等鄉村有關，經予大力偵查整肅，因嫌疑被捕者，已有多人，而對各該鄉村民兵份子之注意，尤為嚴酷。七日深夜，蕉塘，池邊，錢崗等三鄉民兵隊長員，因被迫不過，已全部攜械上山奔投人民反共游擊行列。

翁照垣母妻在鄉被處死

【香港訊】惠來翁照垣，一八九八，淞滬抗日戰爭之役，以孤軍苦守，迭挫寇鋒，飲譽之隆，為十九路軍各師旅之冠，抗戰期間，亦能克盡厥職，予敵重創。勝利後解職作實，往來穩心經營鹽業。前年大陸易手，翁息影香港大埔鄉間。翁之母及元配，仍居惠來原籍翁母承當局命，督着其子返鄉，詎翁不為所動，遂輾轉動份子，指控翁為一反動份子，而將翁之宅，悉予沒收，使翁母及元配無以為生，即討乞亦加限制，旋拘捕其母及妻，

，頓施夏楚，迫其不支，乃謂之曰：一如欲釋放，須立書其子匯款八千萬元（約港幣二萬元）來贖。翁母以行將就木，不忍累及其子，堅拒所請，遂被施吊指之刑，苦不勝，仍峻拒。如舊，後鄉人將經過函告翁氏，翁愛母情切，當即籌款匯返繳贖，詎得款後，音謂匯來之數必不祇此，迫翁母須盡數交出，母力陳無餘，共幹斥其偽，更以酷刑加之，吊其腳趾，倒懸空中，而供如故；共幹心經營鹽業。前年大陸易手，翁息影香港大埔鄉間。翁之母及元配，仍居惠來原籍翁母承當局命，督着其子返鄉，詎翁不為所動，遂輾轉動份子，指控翁為一反動份子，而將翁之宅，悉予沒收，使翁母及元配無以為生，即討乞亦加限制，旋拘捕其母及妻，

澄海人民縣長省派蘇琰接充

【汕頭訊】澄海縣人民縣長，前由蘇琰接充，現由省派蘇琰接充。蘇琰，廣東人，曾任廣東省政府秘書長，現由省派充澄海縣人民縣長。蘇琰接充後，將致力於澄海之建設與發展。



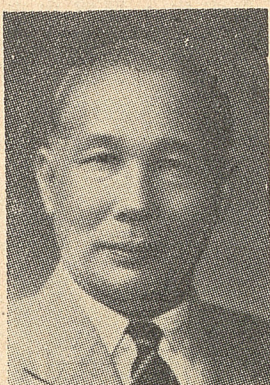
五零五

線衫 背心 大幫 工精 質美 經濟 耐用 市上 經濟 耐用 售出 有均 店商 廠新 品出 廠新 全

一南一洋一各地一潮一僑一動一態一

柔潮州八邑會館會長

黃振傑榮膺蘇丹勳章



祝，特聯合於卅日下午四時，舉行慶祝歡騰。各地潮僑增光不少云。

【新山訊】九月十七日為柔佛州蘇丹七秩晉八誕辰，是晨九時，各民族團體代表在柔佛皇宮內聯合為蘇丹舉行慶祝壽會，儀式完畢十分鐘後，蘇丹偕后重登王座，頒授勳章暨封贈本州有功人士。潮州八邑會館正會長黃振傑氏，為榮膺S.M.J.勳章五人中之一人。柔佛潮州八邑會館，潮安同鄉會，京菓公會三僑團為申慶該社發給學習時間定三個月期滿試驗成績優異者由該社熱心社友報效獎品藉資鼓勵其報名時精神想報名者定必踴躍間由九月廿一日起至十月廿一止。

潮安聯誼社舉辦書法練習班

本坡潮安聯誼社書法練習班，自開辦以來，已屆三個月期滿試驗成績優異者由該社熱心社友報效獎品藉資鼓勵其報名時精神想報名者定必踴躍間由九月廿一日起至十月廿一止。

慶祝陸格

潮州會館雄獅獲二獎
朋友社戰艦獲第四獎
三郊演劇及盛筵聯歡

屬不拘男女對於書法有所練習興趣其入學限以高小程度苟有相當學力者亦可參加現暫試辦一班每週逢星期一下午七時在該社練習由該社智育部副主任鍾裕然氏面授每人給以二寸方格正楷以便學者實習參加者自備毛筆墨硯格式紙由

九月廿二日新加坡陸格為自治市，中華總商會聯合本市二百十八個團舉行提燈大遊行，萬人空巷，熱烈空前。中華總商會特撥五千元購置名譽獎品，獎予優勝團體。潮僑團體方面，計潮州八邑會館之雄獅，神態逼真，前脚伸石上，伏身草莽中，雄踞一方，隨後花車燈車以及鑼

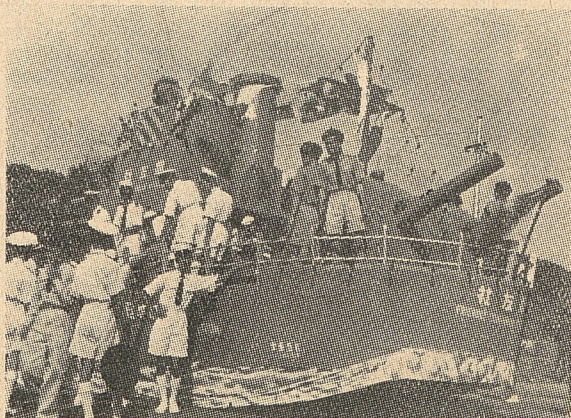
之四週綴有電燈泡多個，閃爍美觀。中華救濟總會，則獲得優勝隊第五名云。

又本坡豐園金菓香汕三郊聯合會，此次慶祝新加坡陸格大典，除於九月廿二廿三日在戲館街聘演潮劇兩天，及裝飾花車參加提燈遊行外，並於九月廿三日（星期日）晚八時，在該會禮堂舉行盛大之聯歡宴會。

是晚赴宴者有市政局主席代表，市葉平玉夫婦，進步黨與勞工黨代表，警察副總監，市政局秘書處代表，救火局局長，市代表，各政府機關官員，僑領李偉南，李朝江，李仰光，陳浩彪，李毓堂等，及該會名譽顧問，常委，執委暨全體會員共二百餘人，由常委潘忠存，蔡春茂，洪成業，余惠捷，朱裕錦等招待，席間由主席潘忠存致詞，略謂：自昨天起新嘉坡已陸格為市了，這種光榮的成果，是由過去各族人民及行政長官的努力奮鬥得來的，今後新嘉坡市的繁榮，還須大家過去去合作的精

神，儘量貢獻，使各族人民共同過着愉快的生活云云，來賓演說者有市政局主席代表，進步黨代表，勞工黨代表，市代表及葉平玉等，大致闡述市陸格之意義，各嘉賓在老一枝香班演唱聲中，且歌且飲，備極歡樂，至十一時許，始盡歡而散。

又訊，本坡鐵巴利菜菓同業公會，為慶祝新嘉坡陸格紀念，特組織一鑼鼓標隊，參加提燈遊行，並承三郊聯合會各會員商號贈送大彩標旗多幅，該菜菓公會為答謝送標盛意起見，特於九月廿二日下午三時派該鑼鼓標隊蒞臨三郊聯合會奏樂，為此，三郊聯合會謹贈該鑼鼓標隊以「一聲震獅島」之綉旗一面，藉資留念云。



圖：朋友社慶祝新嘉坡陸格之雄獅姿

峇株巴轄公祭

【峇株訊】一年一度之柔佛屬峇株巴轄公祭華僑殉難先賢，定於八月廿七晚在潮州會館對面草場全時舉行。普渡以慰先烈之靈而誌我僑胞前熱有加星洲同奉善堂念經股樂隊數十位堂友不顧遠道艱辛躬臨贊助設壇神儀超渡引動全坡善男信女及華僑殉難家屬蒞場禮拜觀禮又小販商喜敬潮劇新玉樓春戲班演戲三樣更增觀衆不鮮同時益羣書報

甘辦主
【甘馬挽訊】本埠自實行星期休業，於茲年餘。因乏娛樂場所，市民業餘無消遣去處。陶情樂比，有見於此，為提倡社友業餘正當娛樂，經組織男女歌詠隊及游泳隊，增闢羽球場，並發起主辦甘馬挽區象棋比賽。茲聞該象棋比賽，經於本月廿一日起開始，凡棋壇名宿均熱烈參加，每晚於華燈初上時，即座無虛位，該社正社長陳德壽君特報効冠軍銀杯一座，副社長黃啓雄君報効亞軍綉旗一面，總務黃君錫君報効殿軍鏡架一面，將來決賽結束頒獎時，定有一番熱鬧。

二一：安妮聽到了他們的說話

顏夫人對於這一次暴露了安妮身世的秘密，十分不安，生怕一旦給安妮知道，除了會生出自卑感之外，還會對養母的身份，生出異念。在自己方面說，自然安妮給送了過來之後，一直看待得自己骨肉一般，及年紀長大了，一衣一物之微的享用，與親生女兒愛絲，全沒有分別。如今她已經二十二歲了，不久之後將要結婚，這個秘密，原可以一直謹守下去，尚不致有暴露可能。怎知道今天，因為偶然碰上了八婆，在家中談一談，就惹出是非來了。她坐在沙發上想得發怔。顏愛絲道：「媽，妳的精神，沒有甚麼事罷？爲甚麼像很不舒服的似的。」顏夫人道：「沒有甚麼，只怕妳不聽從媽的話，一下子向姊姊吐露出秘密來了。」顏愛絲道：「媽，妳相信我好了，我決不向她說出來。」顏夫人道：「假如妳真的能夠聽媽的話，我才安心，因為我實在不想她知道。世間上許多兒女，因為知道自已不是骨肉，就會對父母生出貳心，甚至至終身有自卑之感。我對她根本沒有歧視，她就不應該對我歧視，不過，世事往往會出人意外的。愛絲，妳真的不要說呀！一顏愛絲的心，實在巴不得姊姊生出自卑感，但又怕着母親爲此事而刺激，以致心病又發，只好答應下來，顏夫人感到身體不舒服，要登樓休息去了。顏愛絲獨個兒在廳中呆坐，想想翰聲的母親，知道了安妮是個育女之後，果然不高興與翰聲去愛她，轉而說助我與翰聲相好。看來，一個不同父母的育女，在人的眼底，下，身份的價值，真的有點兒降低。顏愛絲想到她會接近勝利的階段，不由得十分開心。他又那裡知道阮寶瑩之所以有此一舉完全是別有難過的心事？還以為在外表上一般，歧視育女的身份。錢翰聲在家中，剛吃了一肚子氣，帶着沉重的心情，到來找顏安妮，以爲把這件事變，向他訴說。入到門來，顏愛絲已在廳中。喜孜孜的拉着他手臂道：「翰聲這兒坐罷。」錢翰聲四下裡張望。道：「妳媽呢？」顏愛絲道：「媽在房裡休息。」

錢翰聲道：「安妮呢？」顏愛絲笑一笑道：「她在房子裡打午盹，你找她有甚麼事？」錢翰聲沒精打彩，低下頭來。道：「沒有甚麼。」顏愛絲道：「我知道你想找她有甚麼事。」錢翰聲錯愕道：「甚麼事？」顏愛絲道：「你媽對你說過甚麼話，你是知道的。你媽不許你跟安妮相好下去，可不是嗎？」錢翰聲暗吃驚。道：「妳怎知道？」顏愛絲道：「爲甚麼不知道，不知道，就不會這麼樣說了。」錢翰聲沉吟半响，道：「我真不明白，媽爲甚麼要這麼干涉我，她不要我跟安妮來往，實在，安妮亦沒有開罪過她，又不是有甚麼不正當的行爲，爲甚麼一定要這樣？」顏愛絲縛着他的手臂，親熱地道：「那有甚麼關係呢？你媽又沒有阻止你跟我來往；最怕是連我也阻止了，那就不行，翰聲，又何必一定愛她？一翰聲道：「媽還說妳比姊姊好。」顏愛絲高興極了！殊不知顏安妮已經在梯上聽到了他的說話。

連載小說

明珠淚痕

【十一】

怡紅生著
綠雲插畫

二二：告訴他不能愛安妮原因

顏安妮清楚地聽到錢翰聲是說，他的母親，不喜歡自己而歡喜她的妹妹愛絲，并且要翰聲與自己疏遠，這是甚麼一回事呢？當翰聲與愛絲談起這問題時，翰聲承認了，確是母親的意思，愛絲又得意洋洋的在顯示着她的勝利，向翰聲亦獻殷勤，她，忍不住一眶酸淚，湧在眼前，不願意下樓，也不願意讓他們知道自己已經發覺了這一回事，忙反身登樓，背後已給錢翰聲發覺了，叫住道：「安妮，安妮，」她爲着顯示沉着計，也住了步，回過身來，強顏回答道：「怎麼，你來了嗎？」錢翰聲滿懷苦惱，望着梯上，道：「是的，剛來的罷，妳下來。」顏安妮在梯級上猶疑半响，既想下樓，又不想下的模樣，終於，硬着頭皮下來了。一片難過的心情，坐在椅子上，沒精打彩，怔怔地不願意說話，顏愛絲也

看了，心中有數，也不說話，錢翰聲當時正是一部廿四史，不知從何說起？愛絲又站在身旁，說話大不便當，告訴她以母親的意見，又是不敢，明知說了出來，一定創傷了她脆弱的心靈，不說，將來又不知演變到如何程度？并且，她會暗中責怪，爲甚麼我的態度，會突然冷淡起來？正是左右爲人難，只好漫意道：「安妮，爲甚麼妳却悶悶不樂？」顏安妮道：「沒有甚麼，精神不大好吧。」錢翰×道：「是生了病嗎？」顏安妮道：「也許是害病，頭部疼痛，很不舒服，我還是回樓上去休息一會兒，愛絲，妳陪翰聲談談吧。」顏愛絲笑道：「當然，姊姊不用說，我也會陪翰聲談，妳回房間去休息好了。」錢翰聲一時進退失據，想再說話時，她已經頭也不回的登樓去了，錢翰聲心底難過萬分，目送着他的背影，從梯級上消逝了，顏愛絲道：「翰聲，我們出外邊去玩罷。」錢翰聲道：「我也不大舒服，改天再去好了。」顏愛絲老大高興的，沉着臉色，道：「我明白你的心事，但也不免強你。」錢翰聲蹙眉道：「老實說，今天給媽這樣一說，心情壞透了，真的沒興趣去玩，愛絲，別怪我，改天再來找妳。」一說罷就走，這天回家後，心情抑鬱，却病倒了，終日惘惘有所失，在床輾轉不寧，阮寶瑩心中明白，兒子的病，全是爲着安妮關係，但他們是姊弟身，怎可以委曲求全？要是對方是個什麼樣人，也可以不管，可是他們是同一血脉，又豈能不加阻止，錢克良亦不斷怨聲，不該有此一舉！阮寶瑩有苦自己知，非到萬不得已時，不肯說出真相，顏愛絲知道翰聲臥病，天天來看他一次，但是，錢翰聲只冷冷地與她敷衍，心中仍是懷念着安妮，當愛絲走了，他又自言自語的喚着：「安妮，我對不起妳，我不是不想愛妳，但是環境給予我阻撓，我對不起妳，我不是不想愛妳，但是環境給我。」這等話，給阮寶瑩聽到了，心中難過，知道翰聲一片癡心，如不明白道出內幕，這種病，恐怕不容易會好的，再四思維，終於，決定了，對他道：「翰聲，我告訴你，不能與安妮相愛的原因。」（未完）（插圖見第八版）

本刊暫停使用重要啓事

本刊最近遷移新址，原有之電話因地線關係，一時未克裝妥，自即日起，該「八四七二一」之電話，暫停使用，各界如有接洽，可撥「四六三五」電話號碼，向吳慎修先生詢問可也。

潮州鄉訊社啓
通訊處：新加坡
信箱七七八號。

鄭綿發有限公司

電話：二二八六

發行處星嘉坡沙球拉律六十號

電話：六八三一

製造廠星嘉坡亞歷山大律七十五號

營業性質

專辦：中西各色美酒
 督釀：鹿麥玫瑰露五加皮
 馳名：萬壽堂衛生酒
 管：汕申香荷蓮
 越各港雜貨生貨
 專理：潮汕銀信滙兌

萬壽堂
衛生酒
 強筋壯骨 補腦提神
 男婦常服 益壽延年
 各埠各酒店均有代售
 鄭綿發有限公司
 新加坡沙球拉律門牌六十號電話二二八六

各酒店

均有代售

陳怡祥

雞標汽水廠

電話：三五一五

香味可口
 老少咸宜
 消暑又止渴

電話 TEL. 3551



星洲陳怡祥雞標汽水廠
TAN YEE SIANG
COCK BRAND
AERATED WATERS

蕭之一先生擅醫

五臟結核丸 特別注意

每兩六元

專治

內臟結核 痰結 惡核 瘰癧

五臟結核陰疽瘰癧麻木 枯任何奇難什症喉科等症

十品消疽神丹

每罐九元

專治

惡核結核陰疽瘰癧一切任何難癒什症及真假癰疽風濕久積成毒任何

六品神丹

每罐四元

專治

結核痰核瘰癧麻木偏枯痔漏漏管等症

三品良薑

每罐六角

專治

霍亂吐瀉食積 飽脹寒胃氣痛

四品止

每包三角 牙痛即用

消核膏

每包一元二角 小塊一角

消結核瘰癧

解寒膏

每包一元二角 小塊一角

治陰疽瘰癧及口難收等症瘡

解毒膏

每包六角 一角二塊

專治

一切皮膚奇難什症功效靈驗

函購款先惠下

總經理處星洲同濟醫院隔壁世德堂藥行
 No. 4, 1st Floor, Waiyang St. SINGAPORE.

軍港批發零售部
 電話二四八四
 電話二四八四
 電話二四八四
 電話二四八四

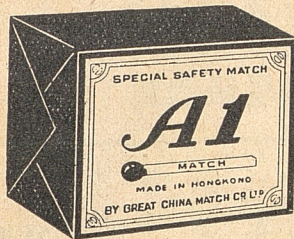
華興有限公司

總行星洲羅敏申律六十二號
 電話八三八五
 電話八三八五
 電話八三八五

經理 樹膠 土產 進出 口貨 易及 船務 代理

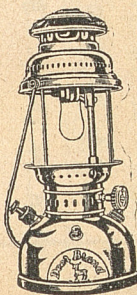
經辦歐美名廠製造品，如：藥品、酒、各色洋酒、罐頭食品、船用產品

美國依士奔華輪船公司船務
 香港中大火油有限公司股份有限
 及 1A 柴火



注意：近因本坡電流時常中斷，敝店特設一部份修理及出稅，以爲大眾服務

鹿標汽燈



本號總代理

出口商

電話掛號二二二〇號

電話：二二二〇

TRADE MARK 鹿標商標

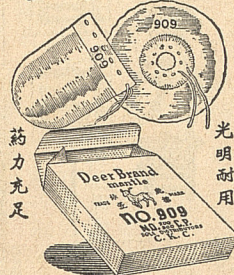


及煤油燈
 臭電土等
 大宗採辦
 特別歡迎

星洲馬真街四四號

本號直接
 歐美廠家
 親自辦到
 各色汽燈

鹿標紗笠



藥力充足

光明耐用

大坡珍珠巴剎內
 名聞星島的

斌記菜社

馳名炒賣
 隨意小酌
 上門到會
 明爐燒臘
 諸君賜顧
 包辦筵席
 保客滿意
 價格相宜
 經濟時菜
 額外歡迎

本主人披露

特備專車廉價供應
 隨電隨送遠近不拘
 服務專家家園顧問

包辦社團
 燕會茶會
 檯椅汽燈
 碗碟出租

武吉巴梳街四十四號

友益公司

電話：七二七七

粵港醫腎專家 敏臣氏醫師

抱負獨步絕技治療功捷百倍


獨一腎醫

擅醫：遺精、早洩、腰痠、背痛、頭暈、目眩、耳鳴、心跳、失眠、健忘、食慾不振、精神不振、體弱多病、百病叢生、切宜注意

來信問病附足票
 地址：大坡大馬路
 醫館：天一酒樓

宜 咸 少 老 ★ 口 可 美 味

坤
甸
總代理
協誠公司



請飲

飛馬商標

上等汽水

Orange Crush

品出 廠水汽司公球環 洲星

TEL. 84572

UNIVERSAL CO., AERATED WATER FACTORY SINGAPORE

洋南全行風品出司公本

坡嘉新

東興鑽石金莊黃東興啓

鑽價金款

石格質式

美絕保月

麗對證異

悅公十日

目平足新

譽然靠情

信偶可同

著於實客

亞諸事顧

來出往得

馬非己深

○ 一 七 二 八 話 電 號 四 四 六 路 馬 大 坡 小 址 地

小坡大馬路門牌六百二十號 電話：四二四七

南福鑽石金店



本店鑽石 大細均備
 堂皇悅目 鑲作絕奇
 穩固可靠 價錢便宜
 純足金飾 出入價如



LAM HOCK

Diamond & Goldsmith Shop
 620, North Bridge Road, Singapore. Tel: 4247.